

# Arizona/Sonora Regional Workgroup Co-Chairs

<b>Luis Carlos Romo Salazar</b> Executive Commissioner State of Sonora's Commission of Ecology and Sustainable Development (CEDES)	<b>Misael Cabrera</b> Director Arizona Department of Environmental Quality (ADEQ)	<b>Laura Ebbert</b> Director Tribal, Intergovernmental and Policy Division (USEPA Region 9)	<b>Dulce Villareal Lacarra</b> Federal Delegate for Sonora Secretariat for Environment and Natural Resources (SEMARNAT)
---	--	--	--

## Task Force Co-Chairs

U.S. Co-Chair	Contact Information	Mexico Co-Chair	Contact Information
<b>Waste Management &amp; Compliance Assistance</b>			
<b>Gerardo Mayoral-Peña</b> ADEQ	<a href="mailto:Pena.Gerardo@azdeq.gov">Pena.Gerardo@azdeq.gov</a> 520-628-6717	<b>Héctor Lizárraga</b> CEDES	<a href="mailto:Hector.lizarraga@sonora.gob.mx">Hector.lizarraga@sonora.gob.mx</a> 011-52-662-301-0574
<b>Joaquin Marruffo</b> ADEQ	<a href="mailto:marruffo.joaquin@azdeq.gov">marruffo.joaquin@azdeq.gov</a> 520-628-6744	<b>Francisco J. Maytorena Quintero</b> Environmental Enforcement Agency for State of Sonora (PROAES)	<a href="mailto:francisco.maytorena@sonora.gob.mx">francisco.maytorena@sonora.gob.mx</a>
<b>Emily Pimentel</b> USEPA	<a href="mailto:pimentel.emily@epa.gov">pimentel.emily@epa.gov</a> 415-972-3326	<b>German D. Gonzalez</b> SEMARNAT	<a href="mailto:gestion@sonora.semarnat.gob.mx">gestion@sonora.semarnat.gob.mx</a> 52-662-259-2701
<b>Air Quality—Ambos Nogales</b>			
<b>Gerardo Monroy</b> ADEQ	<a href="mailto:monroy.gerardo@azdeq.gov">monroy.gerardo@azdeq.gov</a> 520-628-6732	<b>Héctor Lizárraga</b> CEDES	<a href="mailto:hector.lizarraga@sonora.gob.mx">hector.lizarraga@sonora.gob.mx</a> 011-52 -662-301-0574
<b>Joaquin Marruffo</b> ADEQ	<a href="mailto:marruffo.joaquin@azdeq.gov">marruffo.joaquin@azdeq.gov</a> 520-628-6744		
<b>Idalia Perez</b> USEPA	<a href="mailto:Perez.Idalia@epa.gov">Perez.Idalia@epa.gov</a> 415-972-3248	<b>German D. Gonzalez</b> SEMARNAT	<a href="mailto:gestion@sonora.semarnat.gob.mx">gestion@sonora.semarnat.gob.mx</a> 52-662-259-2701
<b>Water Quality</b>			
<b>Claudia Gil</b> ADEQ	<a href="mailto:gil.claudia@azdeq.gov">gil.claudia@azdeq.gov</a>	<b>Martín Mexía</b> Water State Commission (CEA)	<a href="mailto:martin.mexia@ceasonora.gob.mx">martin.mexia@ceasonora.gob.mx</a> 011-52-662-289-5700
<b>Jose Rodriguez</b> ADEQ	<a href="mailto:Rodriguez.jose@azdeq.gov">Rodriguez.jose@azdeq.gov</a> 520-628-6952	<b>German D. Gonzalez</b> SEMARNAT	<a href="mailto:gestion@sonora.semarnat.gob.mx">gestion@sonora.semarnat.gob.mx</a> 52-662-259-2701
<b>Roger Kohn</b> USEPA	<a href="mailto:Kohn.roger@epa.gov">Kohn.roger@epa.gov</a> 415-972-3416		
<b>Emergency Preparedness and Response</b>			
<b>Gerardo Romo</b> Douglas Fire Department	<a href="mailto:Gerardo.romo@douglasaz.gov">Gerardo.romo@douglasaz.gov</a> 520-727-1355	<b>Ricardo Vasquez</b> State of Sonora Civil Protection	<a href="mailto:rvasquez@proteccioncivilsonora.gob.mx">rvasquez@proteccioncivilsonora.gob.mx</a> 011-52 -662-217-5430
<b>Other Contacts</b>			
<b>Idalia Perez</b> Director, San Diego Border Office, USEPA 415-972-3248 <a href="mailto:Perez.Idalia@epa.gov">Perez.Idalia@epa.gov</a>	<b>Lorena Lopez-Powers</b> Arizona/Sonora Workgroup Coordinator USEPA 619-235-4768 <a href="mailto:lopez-powers.lorena@epa.gov">lopez-powers.lorena@epa.gov</a>	<b>Jorge Hernandez</b> Interagency Project Manager North American Development Bank US: 915-209-7869 MX: 011-52-656-688-4600 <a href="mailto:jhernandez@nadb.org">jhernandez@nadb.org</a>	

# Copresidentes de los Grupos de Trabajo de Sonora/Arizona

<b>Luis Carlos Romo Salazar</b> Comisario ejecutivo de la Comisión de Ecología y Desarrollo Sostenible del Estado de Sonora (CEDES)	<b>Misael Cabrera</b> Director Departamento de Calidad Ambiental de Arizona (ADEQ)	<b>Laura Ebbert</b> Directora de División Tribal, Intergubernamental y de Política (USEPA Region 9)	<b>Dulce Villareal Lacarra</b> Jefe Unidad Jurídica, Secretaría del Medio Ambiente y Recursos Naturales (SEMARNAT)
--	---	--	---

## Copresidentes de los Equipos de Trabajo

Copresidente en EE.UU.	Información de contactos	Copresidente en México	Información de contactos
<b>Manejo de Residuos y Aplicación de la Ley</b>			
<b>Gerardo Mayoral-Peña</b> ADEQ	<a href="mailto:Pena.Gerardo@azdeq.gov">Pena.Gerardo@azdeq.gov</a> 520-628-6717	<b>Héctor Lizárraga</b> CEDES	<a href="mailto:hector.lizarraga@sonora.gob.mx">hector.lizarraga@sonora.gob.mx</a> 011-52-662-301-0574
<b>Joaquin Marruffo</b> ADEQ	<a href="mailto:marruffo.joaquin@azdeq.gov">marruffo.joaquin@azdeq.gov</a> 520-628-6744	<b>Francisco J. Maytorena Quintero</b> Procuraduría Ambiental del Estado de Sonora-PROAES	<a href="mailto:francisco.maytorena@sonora.gob.mx">francisco.maytorena@sonora.gob.mx</a>  <a href="mailto:gestion@sonora.semarnat.gob.mx">gestion@sonora.semarnat.gob.mx</a> 52-662-259-2701
<b>Emily Pimentel</b> USEPA	<a href="mailto:pimentel.emily@epa.gov">pimentel.emily@epa.gov</a> 415-972-3326	<b>Germán D. González</b> SEMARNAT	
<b>Calidad del Aire—Ambos Nogales</b>			
<b>Gerardo Monroy</b> ADEQ	<a href="mailto:monroy.gerardo@azdeq.gov">monroy.gerardo@azdeq.gov</a> 520-628-6732	<b>Héctor Lizárraga</b> CEDES	<a href="mailto:hector.lizarraga@sonora.gob.mx">hector.lizarraga@sonora.gob.mx</a> 011-52 -662-301-0574
<b>Joaquin Marruffo</b> ADEQ	<a href="mailto:marruffo.joaquin@azdeq.gov">marruffo.joaquin@azdeq.gov</a> 520-628-6744	<b>German D. González</b> SEMARNAT	<a href="mailto:gestion@sonora.semarnat.gob.mx">gestion@sonora.semarnat.gob.mx</a> 52-662-259-2701
<b>Idalia Perez</b> USEPA	<a href="mailto:Perez.Idalia@epa.gov">Perez.Idalia@epa.gov</a> 415-972-3248		
<b>Calidad del Agua</b>			
<b>Claudia Gil</b> ADEQ	<a href="mailto:gil.claudia@azdeq.gov">gil.claudia@azdeq.gov</a>	<b>Martín Mexía</b> Comisión Estatal del Agua (CEA)	<a href="mailto:martin.mexia@ceasonora.gob.mx">martin.mexia@ceasonora.gob.mx</a> 011-52-662-289-5700
<b>José Rodríguez</b> ADEQ	<a href="mailto:rodriguez.jose@azdeq.gov">rodriguez.jose@azdeq.gov</a> 520-628-6952	<b>German D. González</b> SEMARNAT	<a href="mailto:gestion@sonora.semarnat.gob.mx">gestion@sonora.semarnat.gob.mx</a> 52-662-259-2701
<b>Roger Kohn</b> USEPA	<a href="mailto:Kohn.roger@epa.gov">Kohn.roger@epa.gov</a>		
<b>Preparación y Respuesta a Emergencias</b>			
<b>Gerardo Romo</b> Departamento de Bomberos de Douglas	<a href="mailto:gerardo.romo@douglasaz.gov">gerardo.romo@douglasaz.gov</a> 520-727-1355	<b>Ricardo Vasquez</b> Protección Civil del Estado de Sonora	<a href="mailto:rvasquez@proteccioncivilsonora.gob.mx">rvasquez@proteccioncivilsonora.gob.mx</a> 011-52 -662-217-5430
<b>Otros contactos</b>			
<b>Idalia Perez</b> Directora, Oficina Fronteriza de EPA en San Diego 415-972-3248 <a href="mailto:Perez.Idalia@epa.gov">Perez.Idalia@epa.gov</a>	<b>Lorena López-Powers</b> Coordinadora del Grupo de Trabajo de Sonora/Arizona-EPA 619-235-4768 <a href="mailto:lopez-powers.lorena@epa.gov">lopez-powers.lorena@epa.gov</a>	<b>Jorge Hernández</b> Gerente de Colaboración Ambiental Banco de Desarrollo de América del Norte (NADB) US: 915-209-7855 MX: 011-52-656-688-4600 <a href="mailto:jhernandez@nadb.org">jhernandez@nadb.org</a>	